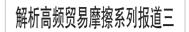
2016年9月15日 星期四

中国贸促会召开印尼对华PET反倾销案应对工作会议:

涉案企业应抱团维权

■ 本报记者 范丽敏 实习记者 张琼文



中国PET(聚酯切片)的出口 之路似乎注定不平坦。8月22日, 印度尼西亚反倾销委员会发布公 告,对进口自或原产于中国、马来 西亚及韩国的PET开展反倾销立

"虽然被诉中国企业只有5 家,但实际涉嫌倾销的企业可能 有 20 多家。"8 月 30 日,在中国贸 促会召开的印尼对华PET反倾销 案应对工作会议上,中国贸促会 法律事务部相关负责人表示,目 前,正在与涉案企业进行沟通,商 讨应对措施。

价格低等于倾销?

印尼人造纤维和长丝沙线生 产商协会的3家企业认为,来自马 来西亚、韩国和中国的所有型号 PET产品曾以倾销价格出口到印 尼,要求政府对涉案产品进行反倾 销调查。

据悉,这次被调查的3个国家 正是目前印尼PET的主要进口国。

数据显示,2013年至2015年, 中国对印尼PET出口总量增加 96%,但出口价格下降33.4%。

"在PET出口量剧增的同时, 价格却在下降,这很容易引发反倾 销调查。"商务部贸易救济调查局 相关负责人表示。

中国PET产品出口价格为何 大幅下降?是否涉嫌倾销?"这要 看企业是否存在刻意压价行为,与 印尼市场上同类产品价格比较,是 否有较大差额。"中伦律师事务所 律师刘建伟说。

针对产品降价问题,企业普遍 认为,过去一年,油价持续低迷,贸 易运输成本降低,产品价格随之下 降,再加上人民币贬值,导致去年 出口量大幅增加。

WTO《反倾销协议》规定,认 定倾销必须满足3个条件:出口产 品确定存在倾销行为,对当地产业 造成实质性威胁或损害,倾销的进 口产品与国内行业损害之间存在

接下来,印尼贸易部下属反倾

判定反倾销的关键: 是否构成实质损害

■ 任永忠

埃及贸易与工业部于2015年 12月8日对进口PET发起保障措施 调查,北京德恒律师事务所受中国 石油和化学工业联合会(以下简称 石化联合会)委托,代理石化联合 会以及国内所有PET树脂生产和 出口企业应对调查。2016年8月16 日,埃及调查机构宣布终止调查, 中国PET产业最终争取到不征税

不同于此前的反倾销和反补 贴调查,埃及此次发起PET保障措 施调查,是针对所有向埃及出口 PET的国家。

2014年,埃及曾对进口自中国 的PET发起"双反"调查,在商务部 的积极斡旋下,上述两起调查均以 不征税结案

中国是埃及PET的第一大进口 来源国,本案与中国PET生产企业利 益攸关,受到国内产业的极大关注。

在商务部和石化联合会的指 导下,北京德恒律师事务所在全面 收集国内产业和埃及市场数据、信 息的基础上,根据《关税和贸易总 协定》(GATT 1994)第19条,以及 《保障措施协议》的规定,撰写了 《无损害抗辩意见》并呈递给埃及 调查机关,主要观点为:

首先,埃及对PET的进口在调 查期内并未经历急剧而显著的增 长。由于埃及国内PET市场在 2014和2015两年内经历了结构调 整,使得这两年的数据不具有可比 性,调查期需向前延展1年至涵盖 2013年的数据,方能正确分析埃及 市场的变化趋势。基于2013年至 2015年的市场趋势分析显示,埃及 在3年内对PET的进口并未显示出 突然、急剧和显著的增长,不符合 GATT 1994 第 19 条 第 1 款 以 及《保 障措施协议》第2条第1款关于进口 数量增长的要求。

其次,埃及国内产业并未遭受 实质损害或实质损害威胁,即使存 在上述损害或威胁,也并非因进口 产品所致。我们基于2014年埃及 对进口PET发起的反倾销反补贴 调查结果、埃及国内产业2012至 2014年审计报告、埃及国内市场相 关数据等信息,从埃及国内产业的 建立、埃及国内生产与进口之间的 关系、埃及国内产品的价格与进口

证实埃及国内产业并未遭受到实 质损害或实质损害威胁,埃及国内 产业之所以被迫停工减产,是由于 其自身不能履行与银行之间的信 用合同,导致银行停止对其提供资 金,同时,埃及国内产业生产技术 落后、出口表现不佳,也使其在生 产经营中蒙受损失,而这一切与进

再次,埃及国内市场不存在 "不可预见的发展"。"不可预见的 发展"要求调查的进口国必须证明 国内市场存在"不可预见的发展" 导致进口量激增并带来损失,否则 进口国不能采取保障措施。我们 认为,埃及国内产业有能力决定自 身的产量和销售,并且,其也明知, 根据与银行之间签订的协议,如果 不能满足相关条款,就有失去银行 资金资助并最终导致停产的风 险。所有这些因素都是可控的,也 是可预见的 并不存在不可预见并 导致进口增长的因素。

最后,保障措施的实施是不 符合埃及国内的公共利益的。由 于埃及国内仅有一家生产PET的 企业,实施保障措施会增强该企 业的垄断能力,且该企业的生产 能力无法满足埃及国内市场不断 增长的需求,进口产品承担保障 措施后价格相应上升,最终会提 高埃及国内下游产业和最终用户 的成本。

在2016年3月14日的听证会 上,中国驻埃及参赞处代表中国商 务部发表意见,指出本案申请书缺 乏充分的证据支持,不符合GATT 1994第19条、《保障措施协议》以及 WTO争端解决机构有关案例确定 的保障措施实施条件,埃方应当尽 快终止调查;中方希望与埃方通过 合作而不是贸易救济措施来推动埃 及PET产业的发展。

2016年7月,埃及贸易与工业 部发布终裁前案件信息披露,指出 埃及PET产业所遭受的严重损害 并非来自于进口PET产品;对进口 PET实施保障措施可能损害埃及公 共利益。

至此,面对来自中国及其他有 关国家、地区的反击,以及埃及调 查机关对于案件事实的认定,埃及 国内产业无奈选择撤诉。

(作者系北京德恒律师事务所律师)





销委员会调查局将对上述3个问题 进行调查核实,包括发放调查问 卷、现场核实等。如果3个条件成 立,经过初裁、终裁,可能会对中国 出口PET征收一定的反倾销税。 "积极应诉,尽力争取到较低的税 率是当务之急。"中国贸促会法律 事务部工作人员表示。

积极争取话语权

实际上,中国PET产品已不是 第一次遭遇贸易"大棒"。

2015年,巴西发展工贸部对产 自中国、埃及和印度的PET薄膜反 倾销案作出终裁裁决,对中国涉案 企业的反倾销终裁税率为946.36美

在历次反倾销终裁中,过高的 税率比比皆是,一定程度上阻碍了

中国产品出口。

不过,在贸易摩擦面前,中国 企业并非没有话语权。"有的企业 通过积极应诉获得了较低的税率、 较好的结果。"中国贸促会相关负 责人表示。

2014年,印尼曾发起对中国 PET的反倾销调查,中国企业积极 应诉。与此同时,当地下游企业的 呼声十分强烈,促使印尼当局最终 决定不征收反倾销税。"下游企业 对中国企业进口依存度较高。如 果中国PET产品被课以重税,可能 导致下游产品提价。"经历过上次 反倾销案的企业负责人表示。

来自印尼PET企业的压力也 不可小觑。前后两次PET反倾销 案都由相同3家公司发起申请。"这 3家印尼PET企业都有外资背景,

其产品占据印尼较大的市场份 额。"经过上次的失败后又卷土重 来,他们可能通过向政府施压,达 到自己的目的。

为此,中国企业更应该抱团维 权,形成合力。中国贸促会法律事 务部相关负责人表示,以印尼反倾 销案为例,涉案企业可以通过"四 体联动"机制应对贸易摩擦案件, 发挥中央政府、地方政府、相关商 会或协会、企业四个方面的合力, 在WTO法律框架下通过应诉保障 自身权利。

"目前,很多贸易摩擦的发生 与出口企业自身产品单一、竞争力 不足有关。"上述负责人表示,出口 企业更应注重提高产品附加值,进 行产品结构调整,这才是企业发展

反倾销盯上中国PET

■ 本报记者 范丽敏 实习记者 张琼文

近年来,我国多类化纤产品频 繁遭遇反倾销调查。其中,PET(聚 酯切片)成为重灾区,不少企业因此 陷入困境。

业内人士认为,整体来看,造成 PET 行业当前困境的,除了原料价 格处于低位、产能的阶段性和结构 性过剩外,频繁的"双反"调查也是 重要因素。

中国PET频遭"双反"调查

PET作为热塑材料,可广泛应 用于包装、纺织材料和工程塑料 虽然 PET 产业不大,但是近年来却 不断遭遇反倾销、反补贴调查。

3月,美国国际贸易委员会发 布公告,对原产于中国、加拿大、印 度和阿曼的PET作出反倾销、反补 贴产业损害调查终裁。

4月,巴西发展工贸部决定将 对华PET树脂反倾销调查期延长 最多8个月,并推迟作出终裁。

同样是4月,阿根廷生产部决 定对原产于韩国、中国大陆、中国台 湾、印度和泰国的颗粒状聚对PET 启动反倾销复审调查。

8月,印尼对中国PET进行反

倾销立案调查。 中国PET频繁遭遇"双反"调查 不仅仅是在今年。本报记者梳理发 现,2014年到2015年间,马来西亚、 埃及、巴西、美国等国家曾先后对中 国PET发起过反倾销调查。这些国 家都曾是中国PET主要出口国。

有关专家指出,今后针对我国 包括PET在内的化纤产品的反倾 销、反补贴调查还会增加。因此,这 一情况应引起我国有关政府部门和 企业的高度重视。

中国PET出口面对困局

"我们于 2013 年投产做 PET, 最近几年不断遭到其他国家的'双 反'调查,已经见怪不怪了。"海南 逸盛化工有限公司有关负责人在 接受本报记者采访时表示。3月, 美国商务部认定中国企业普遍的 倾销幅度为126.43%。"这相当于价 格比原来翻了一倍,恐怕没有客户 愿意买单。'

面对反倾销制裁,企业成为最 大的受害者。此外,跨国贸易调查 还要付出巨大的人力、物力以及高 昂的诉讼成本,也令不少企业疲于

"目前,海南逸盛化工逐步退出 美国、巴基斯坦市场,转向亚洲与东 欧。然而,随着反倾销调查越来越 密集,很难说不会遭遇更多国家的 反倾销调查。"该公司负责人说。

近年来,中国PET产量逐年增 加,已是全球PET生产线最多的国 家。2015年,中国PET产能为778 万吨,占全球总产能的25%左右。

不过,PET出口企业的日子却 不好过。2015年,我国PET出口总 量为 189.23 万吨,同比下滑 10.95%。其中,对美国出口量为4 万吨,较2014年下滑73.33%。

业内人士认为,反倾销、反补贴 调查是出口量下滑的重要原因。

反倾销是把双刃剑

目前,全球经济形势低迷,贸易 保护主义抬头,贸易摩擦似乎不可 避免。

商务部副部长王受文在此前接 受媒体采访时曾披露,"中国在过去 的19年里一直是受到反倾销、反补 贴调查最多的国家。'

在日前召开的 G20 杭州峰会 上,反对贸易保护主义的呼声高 涨。中化集团董事长宁高宁对媒体 表示,贸易保护主义无助于缓解经 济下行压力。只有贸易自由、经济 国际化,才能实现经济持续发展。

"反倾销是把双刃剑,如果使用 得过于频繁,可能损害自由、开放、 公正的国际贸易环境,影响行业企 业生存,同时还可能引发一系列贸 易战。"有关人士表示。

"在WTO的规定中,进口国可以 采取反倾销、反补贴措施,但这个权利 不应被滥用。"上述人士表示。企业只 有苦练内功,加大创新,形成产品差异 化,才能使出口之路更加平坦。

▼法律干线

WTO裁定美"目标倾销"做法违规

本报讯 日前,世界贸易组织 (WTO)再次裁定,美国2013年综 合运用针对性倾销计算方法和归零 法首次对韩国产洗衣机征收反倾销 税的做法违反《反倾销协议》,标志 着韩国在这场反倾销"战争"中最终

报道称,韩国政府于2013年8 月就此向世贸组织提起诉讼后,世 贸组织专家组于今年3月裁定美国 对韩国洗衣机征收9%至13%反倾 销税的做法违反了禁用归零法的 《反倾销协议》。

归零法指只在出口价低于内销 价时计算倾销幅度,出口价高于内 销价时却将负的倾销幅度作为零处 理,藉以放大倾销幅度,对出口国形 成不公平待遇。

据《反倾销协议》第2.4.2条规 定,计算倾销幅度时须参考加权平 均正常价值和全部可比出口交易的 价格。美国奉行的归零法一向备受 争议,指称美国专挑2012年黑色星 期五售出的韩国洗衣机做文章,并 拿出针对性倾销和归零法相结合的 反倾销手段。

但世贸组织上诉机构认定,只 对特定时期、特定地点售出的产品 使用零化负倾销计算方法也违反 《反倾销协议》。

美国上诉被维持原判后,须在 合理的时间内报告对世贸组织争端 解决机构的建议或裁决的执行计 划,或在完全执行以前开展补偿谈 判。如果谈判破裂,争端解决机构 将另走报复程序。

韩国产业通商资源部预计,世 贸组织将于9月底的争端解决机构 例会上通过上诉机构确定的本案最 终报告,根据世贸组织规定,美国有

义务在2017年底前执行裁决。

报道还称,世贸组织上诉机构 还裁定,美国商务部将韩国针对三 星电子研发总支出给予的税额扣除 待遇计入贸易补贴的做法违反《补 贴与反补贴措施协议》,但三星电子 因在首都圈限制投资区以外地区投 资享受的税额扣除应计入补贴。

值得一提的是,这是韩国在世 贸组织上诉机构韩籍成员张胜和因 美国罕见反对而未能连任的情况下 取得的胜利。有分析认为,美国执 意反对张胜和连任与韩美洗衣机反 倾销争端不无关系。

韩国媒体指出,世贸组织的上 述裁决将很大程度上改善韩国对美 出口环境。韩国产业部表示,美国 须全面变更反倾销调查方法,给韩 国钢铁业等出口主力军应对贸易保 护主义带来利好。 (吴倩)

▼贸易预警

加拿大对华装配式 工业钢构件进行"双反"调查

9月12日,应加拿大企业申 请,加拿大边境服务署对原产于 或进口自中国、韩国、西班牙、阿 联酋、英国的装配式工业钢构件 进行反倾销立案调查,同时对原 产于或进口自中国的装配式工业 钢构件进行反补贴立案调查。加 拿大边境服务署将在15天内公 布本案立案理由陈述。

美国对华不锈钢板材 作出反倾销肯定性初裁

9月12日,美国商务部宣布

对进口自中国的不锈钢板材和带 材作出反倾销肯定性初裁:初步 裁定具有单独税率地位的涉案企 业太原日德泰兴精密不锈钢股份 有限公司和张家港浦项不锈钢有 限公司适用63.86%的临时反倾销 税(保证金为63.12%)。基于不利 可得事实,裁定不具有单独税率 地位的中国强制应诉企业山西太 钢不锈钢股份有限公司和天津太 钢大明金属制品有限公司及其他 中国涉案出口商/生产商适用 76.64%的中国普遍临时反倾销税 (保证金为75.9%)。预计美国商 务部将于2016年11月25日宣布 本案反倾销终裁。

与此同时,美国商务部初步 裁定中国全部涉案出口商/生产 商均存在为规避可能作出的肯定 性初裁结果而大量出口涉案产品 的紧急情况。因此,上述初裁裁 定的反倾销临时措施将对本初裁 公告发布于美国联邦公报之日前 90日内报关的涉案产品追溯适 用,并由美国海关和边境保护署 予以追溯执行。

美国对华小口径石墨电极 作出反倾销行政复审终裁

9月9日,美国商务部对进口 自中国的小口径石墨电极作出反 倾销行政复审终裁:对本次行政 复审案初裁裁定进行部分修改, 涉案企业方大集团(包括北京方 大炭素科技有限公司、成都蓉光 炭素股份有限公司、方大炭素新 材料科技股份有限公司、抚顺炭 素有限责任公司和抚顺炭素有限 责任公司)和徐州江龙炭素制品 有限公司的加权倾销幅度修改为 11.49%,维持初裁对涉案企业抚 顺金利石化炭素有限公司倾销幅 度为0的裁定。

欧盟对华酒石酸发布 反倾销措施即将到期公告

9月7日,欧盟委员会发布公 告称,对原产于中国的酒石酸反 倾销措施即将于2017年4月25日 到期,欧盟成员国内企业可在自 本公告发布之日起至上述正式到 期日3个月前的时间内向欧盟委 员会提交反倾销日落复审申请。

无锡出口光缆无CE 认证标识遭欧盟退运

本报讯 近日,无锡某电缆 制造厂出口欧盟的9批总价值近 100万美元的光缆因无 CE 认证 标识遭退运。据了解,该批光缆 由欧盟客户专门定制,由于企业 不了解欧盟的 CE 认证规定,在 光缆的橡胶套管上未印制CE认 证标识,影响货物在欧盟流通销 售,最终被欧盟客户退回,企业遭 受巨大的经济损失。

据悉,欧盟CE认证作为出 口欧盟的重要通行证,历来被视 为制造商进入欧洲市场的"通行 证"。按照规定,在欧盟市场销售 的产品必须贴有 CE 标识,否则 不得上市销售。

当前,全球经济复苏步伐放 缓,市场竞争激烈,以技术法规、 标准、认证等为主要形式的技术 性贸易壁垒层出不穷,成为出口 增长的"拦路虎"。

检验检疫部门提醒有关出口 企业,一要及时了解和掌握进口 国最新的要求,特别是技术贸易 措施和检测标准、认证认可的要 求,按照进口国的要求组织生产; 二要详细核对产品与国外要求的 有关资料,确保符合进口国的要 求,不要因为标识等细节问题,造 成退运或者索赔纠纷;三要主动 加强与检验检疫部门的沟通和协 作,共同应对国外技术壁垒。

(范红悦 唐 昊)